

草津廣報



いいでゆ

熱きランナーたちが温泉街を駆け抜ける!



◆今月の特集

草津町の水資源を考える

◆第4回草津温泉熱湯マラソンが
開催されました

◆こんにちは、図書館です

草津を知るシリーズ③

～白根山活動の歴史～

2014年

10月号

第598号

歩み入る者にやすらぎを 去りゆく人にしあわせを

水資源を考える

貴重な水を大切にしましょう

草津町の水道水は、上水道1箇所、簡易水道（前口地区）1箇所によって給水が行われています。昭和33年12月の上水道の給水開始以来、4回の拡張、1次の変更事業を経て今日まで町民の皆様に安全で良質な水を供給してきました。上水道・簡易水道とも、将来に対する需要量は確保されていますが、水源は全て湧水であり、渇水期には水量が減少し、大変厳しい状況にあります。



崩落した危険な場所での作業

水源の70%が山中

全取水量の70%の水源が芳ヶ平の奥に位置している急峻な山中にあるため、水源に行くには徒歩でしか行くことができず、辿り着くまでに急な斜面を上り下りしながら、夏場でも片道3〜4時間費やしています。

水源から浄水場までの配管総延長は約44kmで、山間部に埋設されていますが、場所によっては埋設が困難なため露出している部分もあり、台風や近年のゲリラ豪雨・雪崩の影響も皆無とは言えず、日頃の点検・整備に非常に苦慮しています。

3月の断水

今年の3月に町民の皆様に多大なご迷惑をお掛けした断水は、宮手沢という約150mもの深い谷間を横断する、想像を絶するような場所に配管しており、その谷底にあたる部分が、昨年のゲリラ豪雨と今冬の大雪による雪崩等で破損してしまいました。数メートルを超える積雪のため発見・仮復旧するまでに大変な時間と労力を要してしまいました。

その後、雪解けを待ち、数回にわたって配管箇所の点検を行った結果、更に崩落が進行していたため、7月から町内の水道工事に携わる方々の協力を得て、崩落部分の配管復旧工事に取り掛かり、この度完成させることができました。

この工事は深い山奥の仮設小屋で寝袋での生活を余儀なくされ、精神的にも肉体的にも大変厳しい条件の中、積極的な努力により修復することができました。携わっていただいた方々に深く感謝を申し上げます。



ヘリコプターを使った、資材や機材の空輸

▽お問い合わせ

上下水道課 TEL 88・7183

安定した水供給を目指して

今後は、更に危険箇所の調査や工法の検討など様々な角度から既存設備を見つめ直し、老朽化した配管の更新や取水施設の整備などを計画的に進め、町民の皆様そして草津温泉に來られるお客様に、安全で安心な水の安定供給が継続できることを目指してまいります。

草津温泉熱湯マラソン開催!!

熱湯の如く、熱い走りに沸いた一日

今年も参上! 熱い走りで皆を笑顔に!!

温泉街を駆け抜ける『第4回草津熱湯マラソン』が9月7日、盛大に開催されました。当日未明まで降り続いた雨もスタートまでにはやみ、9月らしい爽やかなマラソン日和となりました。今回のエントリーは1910名(内、出走者1635名)となり、ランナーたちは変化に富むコースを存分に満喫していました。



昨年も参加した上田市の寺尾さん(左)と安中市の公平さん(中)。寺尾さんの仮装は昨年より更にハイクオリティーな出来栄え。周囲の選手と観客が笑顔になりました。



草津町から参加した白鳥順司さん。クラスで見事3位となりました。他にもたくさんの町民の方が参加されていました。大変お疲れさまでした。



ご参加いただいたランナーの皆さん、関係者の皆さん、声援を送ってくださった町民の皆さん、ご支援、ご協力ありがとうございました。

草津町保護司会の活動報告

草津町保護司会・草津町更生保護女性会との合同視察研修会を、9月9日に実施いたしました。

視察場所として群馬県警察機動隊・赤城少年院を訪れました。警察では、ビル4階の高さからの被災者救助を想定した「レンジャー訓練」及び災害時活動車両・装着備品の説明を受けながら、危険で過酷な状況下での、機動隊員の救助活動の様子に一同感銘を受けました。

また、赤城少年院では、収容者の対象範囲を東日本としており、16歳未満の中学生50名ほどが「更生支援」を受け、中学生という多感な生徒の支援を先生方が粘り強く社会復帰への手助けをされており、参加者一同、改めて今後の更生保護活動に大変参考となり、この経験を活かして行こうと気持ち引き締まる思いとなりました。

昨年は、群馬県仏教保護会・群馬県防災航空隊での訓練を視察しておりますことも併せてお知らせいたします。



文京区 創設50周年

おめでとうございます

文京区では、創設50周年を記念し、クリスタル製の記念品を作製、文京区全世帯へ配布しました。

宮崎広也区長はじめ歴代区長、相談役の皆さんが町役場を訪問し、記念品を町へ寄贈いただきました。



本多銀造氏書

NHK からのお知らせ

テレビ、テレビチューナー内蔵のパソコン、ワンセグ携帯をご使用の場合、NHK放送受信料のご契約が必要となります。お手続きがお済みでない場合は、お手続きをお願いいたします。

また、別荘・別宅においても、ご自宅とは別にそれぞれのご契約が必要となります。

別荘・別宅の場合には、家族割引制度がございます。（※適用条件あり）

◆お問い合わせ先：NHK 前橋放送局 営業部

TEL.027-251-1714（9：30～18：00／土日祝日を除く）

中之条税務署・草津町税務課よりお知らせ

記帳説明会のご案内

平成26年1月から、事業（営業・農業）所得、不動産所得及び山林所得を有する白色申告の全ての方に、記帳及び記録保存義務が生じております。本改正は所得税の申告者に限らず、町村県民税の申告を行う方に対しても適用されます。

このため、下記の日程及び会場で説明会を開催いたしますので、ぜひご出席くださいますようお願い申し上げます。（お住まいの地区以外の会場にもご出席いただけます。）

なお説明会で使用する資料は、当日、会場で配付し、講師は税務署職員又は税理士が行います。

開催日	開催時間	開催会場	対 象 者
11月21日（金）	10：00～11：30	中之条町ツインプラザ 交流ホール（1階） 中之条町大字伊勢町1005-1	営業所得を有する方
11月21日（金）	13：30～15：00		農業所得又は不動産所得を有する方
11月26日（水）	10：00～11：30	長野原町山村開発センター 大集会室 長野原町大字与喜屋174	営業所得を有する方
11月26日（水）	13：30～15：00		農業所得又は不動産所得を有する方

◆お問い合わせ先：草津役場 税務課 TEL.88-7186

決算説明会のご案内

中之条税務署では、収支内訳書や青色申告決算書の作成方法や作成にあたっての注意点などについて、次のとおり説明会を開催いたします。

また、消費税の決算の仕方や申告書の書き方などについても説明しますので、ご案内を申し上げます。

なお説明会で使用する資料は、当日、会場で配付し、講師は税務署職員又は税理士が行います。

開催日	開催時間	開催会場	対 象 者
12月11日（木）	10：00～11：30	中之条町ツインプラザ 学習センター・大会議室（2階） 中之条町大字伊勢町1005-1	営業所得を有する白色申告の方
12月11日（木）	13：30～15：00		農業所得又は不動産所得を有する白色申告の方
12月12日（金）	10：00～11：30	中之条町ツインプラザ 学習センター・大会議室（2階） 中之条町大字伊勢町1005-1	営業所得を有する青色申告の方
12月12日（金）	13：30～15：00		農業所得又は不動産所得を有する青色申告の方

◆お問い合わせ先：中之条税務署 個人課税部門 TEL.0279-75-9066

年末調整説明会を開催

中之条税務署では、給与所得に係る源泉所得税の「年末調整についての説明会」を次のとおり開催します。

吾妻西部地区（長野原町・嬬恋村・草津町）

- ・日 時：平成26年11月19日（水） 13：30～15：30
- ・会 場：長野原町山村開発センター（大集会室）

吾妻東部地区（中之条町・東吾妻町・高山村）

- ・日 時：平成26年11月20日（木） 13：30～15：30
- ・会 場：パイテック文化ホール 旧称 中之条町文化会館（大会議室）

◆お問い合わせ先：中之条税務署 代表電話番号 0279-75-3355

※自動音声案内「2」をお選びください。税務署の総務課から担当部署におつなぎします。

10月1日から新しい草津町の 景観計画・景観条例が施行されました

草津町では、住民の皆様がより良い環境で生活していくために、また、温泉街の魅力を高め、より多くのお客様にお越しいただくために、平成21年度から「街なみ環境整備事業」を導入し、4年にわたる住民の皆様との勉強会や検討会等を通して、景観まちづくりの仕組みや街なみの魅力を高める方法などについて検討・議論を重ねてきました。

そして、今般、これまでの検討成果として、草津町全域を対象とした新しい景観計画、景観条例が施行されました。

この計画及び条例は、景観法に基づく「良好な景観の形成に関する計画」で、温泉街文化の伝承と湯の街草津の町づくりの理念や方針を定めるとともに、一定の建築、改築、修繕等に対して届出義務を課し、必要な場合には勧告や形態意匠に関する変更命令を出すことができるものです。

詳しくは草津町ホームページに掲載してありますのでご覧ください。



◆お問い合わせ先

企画創造課 TEL.88-7193

ホームページ <http://www.town.kusatsu.gunma.jp/>

防災情報

ゲリラ豪雨・大雨によるもしもに備えるお知らせ

土砂災害警戒区域について

土砂災害防止法の規定に基づき、群馬県において草津町で38カ所の「土砂災害警戒区域」が指定されております。

お住まい付近の区域指定状況をご確認ください。

※指定に関する図書は、群馬県吾妻振興局中之条土木事務所及び草津町役場土木課で縦覧することができます。

草津町役場ホームページでもご覧いただけます。

◆草津町役場HP <http://www.town.kusatsu.gunma.jp/>

《参考リンク》

◎ぐんまの砂防 <http://www.pref.gunma.jp/06/h4610001.html>

○砂防課の取り組み→土砂災害警戒区域等指定状況

→土砂災害防止法とは

○土砂災害とは→土砂災害から身を守るために知っていただきたいこと

土砂災害警戒区域とは……

土砂災害（かけ崩れ、土石流、地すべり）から住民の生命・身体を守ることを目的として、土砂災害が発生する恐れがある区域を明らかにし、危険の周知、警戒避難体制の整備、住宅等の新規立地の抑制等のソフト対策を推進しています。

「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」が発行されます

～年末調整・確定申告まで大切に保管を！～（国民年金部）

国民年金保険料は、所得税及び住民税の申告において全額が社会保険料控除の対象となります。その年の1月1日から12月31日までに納付した保険料が対象です。

この社会保険料控除を受けるためには、納付したことを証明する書類の添付が義務付けられています。

このため、平成26年1月1日から9月30日までの間に国民年金保険料を納付された方については、「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」が本年11月上旬に日本年金機構本部から送付されますので、年末調整や確定申告の際には必ずこの証明書（又は領収証書）を添付してください。

また、平成26年10月1日から12月31日までの間に今年はいじめて国民年金保険料を納付された方については、翌年の2月上旬に送付されます。

なお、ご家族の国民年金保険料を納付された場合も、ご本人の社会保険料控除に加えることができますので、ご家族あてに送られた控除証明書を添付のうえ申告してください。

「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」についてのご照会は、控除証明書のはがきに表示されている番号にお問い合わせください。

●●● ねんきん定期便・ねんきんネット等専用ダイヤル ●●●

0570-058-555（ナビダイヤル）

050から始まる電話でおかけになる場合は03-6700-1144

○自動音声でご案内します。自動音声案内に従って「3」を押してください。

〈受付期間〉

平成26年11月4日（火）～平成27年3月16日（月）

〈受付時間〉

○月～金曜日午前9：00～午後7：00

○第2土曜日午前9：00～午後5：00

* 祝日（第2土曜日を除く）、12月29日～1月3日はご利用いただけません。

○ナビダイヤルは、一般の固定電話からおかけになる場合は全国どこからでも、市内通話料金でご利用いただけます。ただし、一般の固定電話以外（携帯電話等）からおかけになる場合は通常の通話料金がかかります。

○「03-6700-1144」の電話番号におかけになる場合は、通常の通話料金がかかります。

○「0570」の最初の「0」を省略したり、市外局番をつけて間違い電話になっているケースが発生していますので、おかけ間違いにはご注意ください。

「ねんきん月間」にかかる

国民年金保険料に関する納付相談会について

・ 日 時：平成26年11月8日（土） 午前9：30～午後4：00

・ 場 所：渋谷市石原143-7

渋谷年金事務所2階 国民年金課 TEL.0279-22-1607

・ 対象者：渋谷市、吉岡町、榛東村、草津町、鶴恋村在住の国民年金被保険者のうち、免除対象者及び未納者

※対象者の方には事前にご案内文書を送付しております。

※当日会場にて国民年金保険料のご納付及び保険料免除・納付猶予申請ができます。

お知らせ

行政からのお知らせ

『インフルエンザ予防接種』のお知らせ

草津町では、インフルエンザの流行を予防するため、予防接種及び接種費用補助を実施しています。

●高齢者インフルエンザ予防接種について（定期予防接種）

◆対象者

接種日において65歳以上の方（草津町に住民登録のある方）

◆接種期間

平成26年10月1日～平成27年3月31日まで

◆接種方法

かかりつけの医療機関に予約し、接種を受けてください。

◆接種費用

自己負担分1,000円を医療機関窓口にお支払いください。残りの費用は町が負担します。

●小児インフルエンザ予防接種費用補助について（任意予防接種）

◆対象者

接種日において生後6カ月から中学3年生までの方（草津町に住民登録のある方）

ある方）

なお、1歳未満のお子さまは、接種について主治医とよくご相談ください。

◆補助について

予防接種1回の費用につき1,000円を補助します。（一人2回までの補助）残りの費用は自己負担です。

◆手続き

◎町内の医療機関で接種する場合

保健センター窓口にて補助申請を行い、補助券を受け取ってください。補助券を医療機関に持参し接種を受けてください。

なお、補助券の申請期間は12月26日（金）までです。

◎町外の医療機関で接種する場合

補助券を受け取らずに予防接種を受けてください。予防接種料金を医療機関に全額お支払いいただきます。接種後なるべく早めに領収書と印鑑を持参の上、保健センター窓口までお越しください。補助分をお支払いいたします。※予防接種は、医療機関に直接予約をしてください。

※小児のインフルエンザ予防接種は任意接種ですので医師と相談の上、保護者の責任において判断してください。

▽インフルエンザ予防接種に関するお問い合わせ先

健康推進課

TEL 88・5797

～不正軽油は犯罪です!!～

「ストップ!不正軽油」

群馬県では不正軽油の情報窓口として不正軽油110番を設けています。

不正軽油とは、軽油に灯油や重油を混ぜたり、灯油や重油をそのまま、又は混ぜたりして、軽油と称して販売・使用される燃料のことです。悪質な脱税行為であるだけでなく、製造や使用によって土壌や大気を汚染するなど重大な犯罪です。

- ・ ダンプやトラックに灯油や重油を給油している人がいる。
 - ・ 安い燃料を買ったらエンジンの調子が悪くなった。
 - ・ 安い軽油の売り込みがあった。
- など、不正軽油を製造・販売・使用していると思われる情報がありましたらお知らせください。

◆お問い合わせ・連絡先

不正軽油110番 TEL.027-231-2801
前橋行政県税事務所 軽油広域調査係

10月からスタートします

「小児水痘ワクチン」

「高齢者肺炎球菌ワクチン」

予防接種施行令の改正に伴い、10月1日から、定期予防接種が以下の通り開始されます。

●小児水痘ワクチン

◆接種対象者

生後1歳～5歳未満
※すでに予防接種を受けた方や水ぼうそうにかかった方は対象外です。

◆接種方法

特別な事情を除き、保健センターで実施します。他の予防接種との間隔を

考慮し、対象年齢の方へは、順次個人通知をします。

●高齢者肺炎球菌ワクチン

◆接種対象者

平成27年4月1日で
65歳・70歳・75歳・80歳・85歳・90歳・95歳・100歳・101歳以上の方
なお、今年度の対象となる方へは個人通知いたします。

※今回の改正により、平成30年度までの間は、各該当年度に65歳、70歳、75歳、80歳、85歳、90歳、95歳、100歳となる人が対象となります。
※平成31年度からは65歳の方が対象になります。

※すでに肺炎球菌ワクチンの接種をしたことがある方は対象外です。

※年齢が該当しない方は任意接種となります。

◆接種方法

接種を希望される方は、かかりつけ医に予約をしてください。

また、接種の際には通知に同封されている予約票を記入し持参してください。

◆接種費用

自己負担3,000円

(接種費用8,000円のうち町が5,000円、自己負担が3,000円です)

▽お問い合わせ先

健康推進課

TEL 88・5797

「日常生活圏域ニーズ調査」
「介護保険認定者調査」
「1つこり健診未受診者調査」
のお願い

草津町では、将来にわたって安心して安全に暮らせる町づくりを目指して、平成23年に「第5期介護保険事業計画」を策定いたしました。この介護保険事業計画は3年に一度見直す為、本年度に新たな計画を策定いたします。

策定にあたり、草津町にお住まいの65歳以上の方に、介護保険等にかかる現状と課題について平成26年10～11月にアンケート調査を行います。

また、保健センターで実施している1つこり健診を受診されなかった方につきましても、併せて調査をさせていただきます。

65～69歳の方にはアンケート票を郵送し、70歳以上の方には調査員が訪問して調査を行いますので、皆様のご協力をよろしくお願いいたします。

◆調査種類及び対象者

①日常生活圏域ニーズ調査
65歳以上の方

②介護保険認定者調査

要介護（支援）認定を受けている方
③1つこり健診未受診者調査

1つこり健診を受診していない方

▽お問い合わせ先

福祉課 TEL 88・7189

健康推進課 TEL 88・5797

草津町無料法律相談会開催
【要予約制】

弁護士による無料法律相談です。相談は予約制です。

◆相談をご利用いただける方

草津町にお住まいの方、または草津町内にお勤めの方

◆相談内容

多重債務、遺言、相続、成年後見、離婚問題ほか

◆日時

平成26年11月17日（月） 14時～17時

◆場所

草津町役場4階 第2委員会室

◆相談時間

一人 30分

▽予約及びお問い合わせ先

総務課 TEL 88・0001

※予約は定員になり次第、受付を終了させていただきます。

借金問題は必ず解決できます
多重債務者無料法律相談会

多重債務でお悩みの方（個人）のための無料法律相談会が開催されます。西吾妻地域で開催される2年に一度の機会です。ご予約のうえ、是非ご利用ください。

必ずチェック最低賃金！
使用者も 労働者も

群馬県最低賃金は
時間額 721円に
平成26年10月5日より改正

群馬県最低賃金は、群馬県内の事業場で働くすべての労働者とその使用者に適用されます。また、特定の製造業については、群馬県最低賃金より時間額が高い特定（産業別）最低賃金が定められています。

詳しくは、群馬労働局労働基準部賃金室（TEL.027-210-5005）又は、群馬県内の労働基準監督署へお問い合わせください。

◆群馬労働局 URL

<http://gunma-roudoukyoku.jsite.mhlw.go.jp/>

用ください。

弁護士など法律の専門家による債務整理相談

+

生活の建て直し相談、こころの健康相談

●相談は個別ブースで実施

●相談時間は約1時間

◆開催日時 10月25日（土）

午後1時30分～午後5時

※事前予約制

◆開催場所 長野原町山村開発センター（長野原町大字与喜屋282）

▽お申し込み・お問い合わせ先

吾妻消費生活センター

TEL 0279・75・1166

融資相談会（一日公庫）を 開催します

日本政策金融公庫高崎支店では、草津町商工会にて融資相談会（一日公庫）を開催します。当日は当公庫の融資担当者、草津町商工会に出張し、ご融資の相談などを承ります。

◆日時 11月6日（木）

午前9時～午後3時

◆会場 草津町商工会

（草津町草津449-4）

◆対象者 草津町内の事業者

◆費用 無料

▽お申し込み

10月30日（木）までに、電話で草津町商工会（TEL88・2067）へ

親子ふれあい交流事業 「東京デイズニールランドツアー」

参加者募集

◆期日 12月21日（日）

◆行き先 東京デイズニールランド

◆参加対象者

県内在住の母（父）と子家庭の母（父）と子（高校生以下）及び寡婦

◆参加費

・大人（非会員） 7,500円

・母（父）子会員・中・高校生・寡婦

・幼児・小学生 7,000円

・3歳以下の乳幼児 5,000円

1,000円

*参加費に含まれるもの（バス代・保険料・パスポート代）

◆主催

一般財団法人群馬県母子寡婦福祉協議会

◆乗車場所

館林市役所・太田バスターミナル・桐生市総合福祉センター・伊勢崎市役所・富岡市役所・ららん藤岡・高崎駅東口・新前橋駅東口・渋川市役所・沼田運動公園

▽お申し込み・お問い合わせ先

往復はがきに住所・電話番号・参加者全員の氏名・年齢（学年）・希望乗車地及び東京デイズニールランドと記入のうえ、左記に申し込ください。

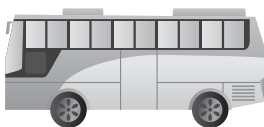
（11月28日必着）

〒371-0843

前橋市新前橋町13-12

群馬県社会福祉総合センター内5階
一般財団法人群馬県母子寡婦福祉協議会

TEL027・255・6636



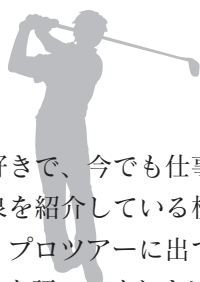
注目人



桜井将大さん
草津町出身

ゴルフプロテストに見事、合格

桜井将大さんは草津町出身の24歳。草津中学校を卒業し、佐野日本大学高等学校、中央学院大学を経て、現在は埼玉県にある霞ヶ関カントリー倶楽部に所属。今年8月に行われたプロテストに合格され、草津町長へ報告のため役場を訪れました。少年期はスポーツ少年団アルペンスキー部で活躍され、この時代に鍛えた足腰が今の礎となっているそうです。



草津が大好きで、今でも仕事仲間や、友人に草津温泉を紹介している桜井さん。草津の為にも、プロツアーに出てまずは一勝したいと抱負を語ってくれました。



はじめよう！年に一度の『がん検診』

～がん検診未受診者検診のお知らせ～

近年日本人の2人に1人が「がん」にかかると言われていています。国の目標とされる50%の受診率に対して、草津町の受診率は約11%です。草津町では7月にがん検診を実施しましたが、未受診者の方を対象に次の日程の通り、がん検診を実施致します。

今年度最後のがん検診です。まだ受診をしていない方、職場等で受ける機会のない方は、ぜひ町のがん検診を受けて頂きご自分の健康管理にお役立てください。

※事前に保健センターへお申し込みください。

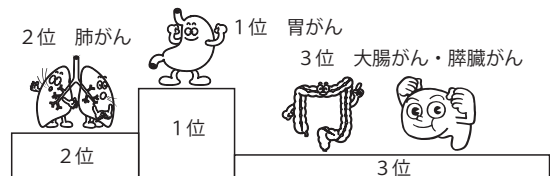
がん検診	対象者	実施日時	検診方法	自己負担
胃検診	40歳以上の方	11月4日（火） 午前6時～8時30分	問診 胃部X線撮影	1,000円
大腸検診	40歳以上の方	11月4日（火） 午前6時～8時30分	問診 便潜血検査	1,000円
子宮検診	20歳以上偶数年齢女性	11月4日（火） 午後1時30分～2時	問診 内診	1,000円
乳がん検診	40歳以上偶数年齢女性	11月4日（火） 午後1時30分～2時	問診 視触診 乳房X線検査	1,000円

※年齢基準日は平成27年3月31日現在

◎65歳以上の方は無料です。

◎無料クーポン券をお持ちの方は当日持参ください。

草津町のがん死亡順位（過去3年間）



◆お問い合わせ：健康推進課（保健センター） TEL.88-5797

第17回

「健康福祉フェスティバル」開催について

健康や福祉に関する楽しいコーナーで皆様をお待ちしております。是非ともお出かけください。

◆日時 10月19日（日）

午前10時から午後3時

◆会場 総合保健福祉センター

◆主な内容

○介護予防コーナー

簡易体力測定、手工作、草津元気体操

○歯科講演会、歯科相談コーナー

○ヘルスメイトの美味しい試食と販売コーナー

減塩味噌・きのこごはん販売、中華風コンスープ試食会

○塩分濃度測定

ご家庭の汁物の塩分濃度を測定しますのでお持ちください。（具はいりません）

○親子あそびの広場

「あそびのあきまつり」

○精神保健ボランティアクラ

フトかご販売・バザー

○社会福祉協議会展示

○福祉バザー

○デイサービス

デイ喫茶と展示会

○いきいきプラザ草津

作品紹介と牛乳パックで作ったイースの販売

○子育てひろば

キッズバザー・おりがみ

お絵かきせんべい・ミニドーナツ

○老人クラブ作品展示

○日赤奉仕団バザー

○ボランティア・福祉団体活動紹介・体験コーナー

○木工クラフト

○おもちゃの病院

▽お問い合わせ先

健康推進課

TEL 88・5797

福祉医療制度を利用される方へのお願い

福祉医療制度は、子ども、重度心身障害者、母子（父子）家庭等の一定要件を満たした方が、医療機関で保険診療を受けた場合に、医療費の自己負担分を県と市町村が助成する制度です。

この福祉医療制度は、みなさんの税金でまかなわれています。

将来にわたりこの制度を維持していくためにも、制度の仕組みや目的などをご理解のうえ、次のことに心がけていただき、受診されるようお願いします。

◎福祉医療制度に優先して医療費を助成する制度があります。

一定の要件を満たす方は、福祉医療制度の他にも利用できる医療費助成制度があります。これらの制度を利用いただくことで、福祉医療制度の経費を節減することができます。福祉医療制度を安定的に運営していくために、福祉医療制度と他の医療費助成制度の併用にご理解とご協力をお願いします。

【イメージ図】

保険給付（7割）	福祉医療（3割）	
保険給付（7割）	他の医療費助成制度	福祉医療

【他の医療費助成制度の一例】

- ・ 自立支援医療（更生医療、育成医療、精神通院医療）
- ・ 特定疾患
- ・ 小児慢性特定疾患
- ・ 日本スポーツ振興センター災害共済給付 など

※これからの制度を利用するためには申請手続き（無料となる場合があります。）が必要となります。

◆お問い合わせ先

草津町役場福祉課：TEL.0279-88-7189／群馬県国保援護課福祉医療係：TEL.027-226-2676

草津町における空間放射線量測定結果について(最新)

草津町では放射線測定器を用いて、役場庁舎前で空間放射線測定を週1回のペースで実施しています。

- 測定場所／草津町役場庁舎前 地上50cm（北緯36°37'15" 東経138°35'45"）
- 測定機器／シンチレーション式環境放射線モニター Mr.Gamma A2700型

※測定値の単位は、「マイクロシーベルト毎時（ μ Sv/h）」です。

測定結果

マイクロシーベルト毎時

測定月日	測定値	天候	測定時刻
9月8日	0.078	くもり	午前9時00分
9月16日	0.087	晴れ	午後1時00分
9月24日	0.076	くもり	午前9時00分
9月30日	0.056	晴れ	午前10時30分

※現在の放射線量は、基準値以内で健康に影響を与えるレベルではありません。

※参考：国際基準 0.23マイクロシーベルト毎時（ μ Sv/h）

年間1ミリシーベルト以下（1,000マイクロシーベルト＝1ミリシーベルト）

※あおぞら保育園・小学校・中学校についても、現在の放射線量は健康に影響を与えるレベルではありません。

平成27年度

あおぞら保育園入園児募集のお知らせ

◆募集人員

保育所名	定 員	募 集 人 員		
草津あおぞら保育園	100名	1歳児若干名 4歳児25名	2歳児15名 5歳児25名	3歳児25名

◆募集期間：平成26年11月4日（火）から11月28日（金）まで

◆申込場所：草津あおぞら保育園又は、草津町役場 住民課窓口

◇入園できる児童

保育園は、保育に欠ける乳幼児の保育を行うことを目的とした児童福祉施設です。

入園できる乳幼児は、保護者が仕事の都合や病気など（下記基準1～6のいずれかの理由）により、家庭で保育が受けられない乳幼児です。

入園できる基準

- 1 父母共に自宅以外で働いている。
- 2 父母共に自宅で、家事以外の仕事をしている。
- 3 妊娠中又は、出産後間がない。
- 4 病気・怪我で療養中・通院中又は、精神・身体に障害を有している。
- 5 病気・怪我で療養中・通院中又は、精神・身体に障害を有している親族を常時介護している。
- 6 火災や風水害等の復旧に当たっている。



※ご不明な点は、草津あおぞら保育園または草津町役場 住民課 保育係へ問い合わせください。

あおぞら保育園：TEL.88-3738 住民課：TEL.88-7192



新しく教育委員に委任されました
小林美穂さん

旧					新				
教育長	委員	委員	代理者	委員長職務	教育長	委員	委員	代理者	委員長職務
中澤 隆	黒岩智絵子	松村 宏志	田村 長三	宮脇 宏	中澤 隆	小林 美穂	黒岩智絵子	田村 長三	松村 宏志
						H26・10・1新任			H26・10・1選任

教育委員の異動がありましたのでお知らせいたします。

教育委員の異動について

生涯学習だより 10月号

第42回草津町文化祭

第22回生涯学習推進大会

○「芸能発表会」「生涯学習推進大会」

平成26年10月25日(土) 午前9時30分 開会

場所：草津音楽の森国際コンサートホール

※プログラム、送迎バスの時間等は新聞折り込みで

ご確認ください。



○「作品展示会」

平成26年11月1日(土)～3日(月・祝)

1日・2日(午前9時～午後5時)

3日(午前9時～正午)

場所：草津町総合体育館 2階



今月の短歌



ひさびさになじみの字体「ゆずり葉」の逢わざる友のおもかげ若き
書類の整理をしていたら、むかし、共に活動した友の写真と冊子の字
体にあふれ、整理の手をしばし休めて写真に見入りました。

山本芳枝

草津町人権講演会

11月18日(火) 13:30～

草津中学校 体育館 (草津町464-27)

演題：「幸せな人生を歩むためにとても大切なこと」

講師：上田情報ビジネス専門学校 副校長

比田井 和孝 先生

入場無料

事前申込み不要

※会場の体育館へは町民プール横の入口から入り、3階まで階段を上ってください。



ひだい かずたか
比田井 和孝

●プロフィール

1969年5月18日長野県望月町(現佐久市)生まれ。望月中学校、野沢北高校、東京理科大学を卒業。現在は上田情報ビジネス専門学校 副校長。日夜学生の幸せを考え、バリバリ実行していく熱血漢で、その行動力と人柄を慕って、様々な職種の方々が全国から彼の元を訪れる。「就職対策授業」では、形ばかりの就職指導ではなく、物事に対する姿勢や「人として大切なこと」を説く。学生達は、そのアツい授業に思わず引き込まれ、感動し、時には涙することも。この授業で見違えるように変わった学生も多い。また、全国各地からの講演依頼が後を絶たず、講演実績は100,000人を超え、「号泣しました…」「人生を変え一日になりました」など、感動の声が毎日続々と寄せられている。

第18回群馬県スポーツ少年団 中学生柔道交流大会

8月17日(日) ぐんま武道館において標記大会が開催されました。

37団体、総勢261名の選手が参加しました。

中学校の柔道部でも部活に加え地域の団体に所属して練習をしている強豪が多い大会です。また、中体連と比べ階級数も少なく他階級の選手とも対戦します。

草津町の選手が素晴らしい成績を収めましたので、健闘を称え、下記のとおり結果をお知らせします。

学年別になっているので、この結果を来年中体連に生かしてください。

1年女子軽量級 優勝 澁谷 愛優

1年男子中量級 準優勝 朝倉ジョージ



トピックス
Topics

みなさんの活躍を
お伝えするページ

高崎三山ライオンズ杯 小学生バレーボール交流大会

9月7日(日) 高崎三山ライオンズ杯が高崎市浜川体育館を主会場に開催されました。

草津ジュニアバレーボールクラブは、ブロック別リンク戦に出場し、はなまるジュニア(前橋市1位)に2-0に勝利し、アザレアジュニア(埼玉県鶴ヶ島市)に0-2で敗れ、3位になりました。

この大会は、群馬県内、埼玉県、茨城県や長野県など近県84チームが参加し、親睦と競技の楽しさを体験させるとともにスポーツの普及、振興に寄与することを目的とした大会です。

〈草津ジュニアバレーボールクラブ選手〉

堀田裕暉、渡辺貴裕、市川裕翔、川島冬也
仲沢嘉徳、内堀 匠、富岡拓翔、佐藤凜斗
渡辺陽貴、矢野蒼真、佐藤伊吹、内堀 樹



第15回秋季町民マレットゴルフ大会

9月18日(木) 天狗山プレイゾーンにおいて標記大会が行われました。

総勢31名が参加し、仲間同士楽しく、また日頃の成果を発揮された素晴らしい大会が行われました。

参加選手の健闘を称え、以下のとおり大会結果をお知らせします。

【男 子】優勝 岩野 安雄
準優勝 松沢 美明
第3位 片山 貞一

【女 子】優勝 松沢 明美
準優勝 北澤 節子
第3位 田下 陽子



こんにちは、図書館です 草津を知る・シリーズ③①

“くまづよいとこ葉のいでゆ”

草津町立草津図書館所蔵の資料から、
温泉とともに歩んだ
長い歴史の1ページを今月もめくります。
ちょっと手を休めて、草津の歴史を充てる
旅にでかけませんか？

〈白根山活動の歴史〉



今年6月、気象庁は草津白根山（標高2,160[㍎]）の噴火警戒レベルを1（平常）から2（火口周辺規制）に引き上げました。これにより、国道の通行規制や通行止め、火口周辺への立ち入り規制等が続いています。10月1日現在、噴火は確認されていませんが9月27日に噴火した御嶽山（標高3,067[㍎]）の被害状況を目の当たりにす

ると、日頃からの備えと噴火した時の危機管理が求められていることが分かります。
およそ1万年前に白根山は形づくられたと言われ、その噴火の記録は浅間山と異なり、明治以降になつてからたびたび登場してきます。白根山の噴火の歴史を年表にまとめました。

《参考文献》

『草津温泉誌 自然科学編』（草津町 1984）

『白根火山』（下谷昌幸 1985）

『日本活火山総覧』（気象庁 1996）

『群馬の噴火 災害 草軽 縣令』（平田一夫 2003）

「いでゆ」2012年12月号（第575号）

気象庁ホームページ <http://www.jma.go.jp/>

白根山活動・噴火年表

元 号	西 暦	月	項 目
文化2	1805		噴火？長野方面に降灰、樹木枯死
	1810？		噴煙があがっていた？
明治15	1882	8	湯釜・涸釜内で噴火 ベルツやナウマンも記録を残す。 長野県境の樹木は立ち枯れる。 「湯釜はこの時より熱湯となり」(震災予防調査会報告第78号)
明治30	1897	7～8	湯釜内で噴火 湯釜内で硫黄の採掘中に噴火、人的被害は無し。火山灰は草津にも降灰（7月8日）。 「鳴動激烈、岩石を噴出すること数十回」(明治30年8月21日報知新聞)
明治32	1899		小規模な活動
明治33	1900	10月	噴火
明治35	1902	7～10	弓池北岸で噴火（水蒸気爆発・岩石の噴出）、10月まで断続的に続く。万座温泉に降灰。
明治38	1905	10	噴火 吾妻川に硫黄が流失。
大正14	1925	1	小噴火 降灰
昭和2	1927	12	湯釜内で小噴火 草津に降灰。ガス、火山灰、泥土、岩片を大量に噴出。
昭和7	1932	10	湯釜内で噴火。草津で微量の降灰。硫黄採掘中の作業員2名が噴石に当たり即死、7名負傷。草津から浴客30名が登山していたため、長野原署、草津町青年団、消防組等で捜索、救助に向かう（浴客は万座等に避難し無事が確認された）。
昭和12～13	1937～38	11～10	湯釜内で噴火 草津町に降灰 活動は1年あまり続き、16回の爆発を確認。13年2月の噴火がもっとも激しく、噴出した岩片は湯釜から800 ^m 飛んだ。
昭和14	1939	2～5	湯釜内で噴火 芳ヶ平、渋峠付近にも多量の降灰、草津では電灯が必要なほど暗くなった。吾妻各地にも降灰（4月）＊『草津昔がたり』（草津町教育委員会刊）に当時の体験談と写真がある。大爆発を起こしたため湯釜の形状が変化。火山灰が吾妻川～利根川に流入。湯釜内での硫黄の採掘も廃止。
昭和15	1940	4、9	噴煙活動（黒煙）
昭和16	1941	1	噴煙活動（黒煙）
昭和17	1942	2	噴火 噴煙 降灰 鳴動 水釜付近で噴火
昭和33または34	1958／1959		＊「昭和33年に小噴火があったといわれているが確証がない」（『白根火山』（下谷昌幸1985） p 76
昭和38	1963		噴気活動位置の移動（湯釜外側南東斜面から水釜外側斜面に移動）
昭和51	1976	3	水釜で小規模水蒸気爆発 冬期のため目撃者も無し。
昭和52	1977	1	局地的な有感地震
昭和57	1982	10	湯釜・涸釜の数か所で小規模な水蒸気爆発
	1982	12	湯釜で小規模な水蒸気爆発
昭和58	1983	11	湯釜で水蒸気爆発 噴石 渋川まで達する降灰
	1983	12	湯釜・涸釜で小規模な水蒸気爆発
昭和61	1986	6	地震多発
昭和62	1987	8	地震多発
昭和64	1989		湯釜湖面一部黒色変色 地震多発
平成2～3	1990～91		地震多発 微動多発 湯釜湖面度々変色
平成14	2002	5	湯釜で湖水の吹き上げが目撃され、その後変色水が確認
平成20	2008	5～10	北側噴気地帯の東側で新たな噴気確認
平成23	2011	3	東北地方太平洋沖地震（2011年3月11日）以降、湯釜の北約3kmで地震活動が活発化。

「感謝券」の取り扱いにご協力ください!

～町内旅館・ホテル・商店・飲食店等の皆様へ～



草津温泉旅館協同組合及び草津町商工会関係者のご協力を賜り、「くさつ温泉感謝券」の取り扱い店は徐々に増加しています。

現時点で、2千万円を超える寄付申込があり、これからテレビ等で紹介される機会も増えて行くことが予想され、ますます寄付金は増えて行きます。

これを機会に、まだ登録されていない事業所のみなさまにおかれましては、この「くさつ温泉感謝券」の取扱いをしていただき、各所で使用できる環境を整えていただければ幸いです。

取扱店が増えることにより、「くさつ温泉感謝券」が更に流通し、草津町の経済が活性化するという好循環が生まれますので、趣旨をご理解の上、どうぞご協力ください。

「ふるさと納税制度」の詳細

「ふるさと納税制度」は、平成20年度に創設された制度で、個人住民税を納めている人が、自分が貢献したいと思う地方公共団体（市区町村）に寄付した場合、個人住民税のおおむね1割を限度として寄付額から2,000円を引いた額が、住民税と所得税から控除される制度です。

つまり、納税額の1割までは自分の好きな自治体に納税できる制度です。

制度の詳細および「感謝券」取扱店については、下記まで問い合わせください。

総務課 ふるさと納税担当係 TEL.88-0001(直通) FAX.88-0002



草津町消防団 平成26年度秋季点検開催

◆開催日：10月22日(水) 9時より

◆場 所：草津中学校グラウンド（雨天時は総合体育館）

※当日は8時5分ごろにサイレンが吹鳴します。

▽お問い合わせ：総務課 TEL.88-0001



草津あおぞら保育園



運動会がおこなわれました

青空の下、運動会が賑やかにおこなわれました。

お父さん、お母さんはもちろん、おじいちゃん、おばあちゃんもたくさん見てくれました。

ヤシの木の下で元気に踊った未満児（3歳児）。

4・5歳児の旗のお遊戯は会場の目をくぎ付けにしました。かけっこで頑張る姿を応援してもらったりお家の方とダンスを楽しんだり、笑顔がいつぱいの運動会でした。



4歳児・5歳児のおゆうぎ



爽やかな天気によかったね



よ〜い、ドン!! みんながんばれ、がんばれ



親子ダンス お父さんと嬉しいね♡



お誕生会

毎月子ども達が楽しみにしているお誕生会。今日の主役はこのお友達。

皆の前で名前を言うことが上手になりました。「おめでとう」と、たくさんの拍手をもらっていました。



10月11日～

11月10日までの予定

10月15日 身体測定
17日 年長児、思い出遠足
21日 消火避難訓練
(西部消防署協力による)

10月23日 誕生会
25日 草津芸の文化祭出演(年長児)
29日 就学児健康診断(年長児)
11月4日 避難訓練



関東大会で、優勝しました！
次は、全国大会です！



第21回全国クラブチームサッカー選手権大会 関東大会で優勝しました！

9月13日(土)～15日(月)に千葉県で行われた『第21回 全国クラブチームサッカー選手権大会 関東大会』に出場し、多くの方々の声援や支えのおかげで、優勝することができました。これで、11月1日(土)～4日(火)に東京都で行われる『全国大会』に出場することになりました。全国大会で優勝目指して、全力で戦ってきます！

【1回戦】9/13(土)

vs新日鐵住金鹿島サッカー部(茨城県代表)

〈2-0〉

〈スタメン〉

GK 長谷 直輝
DF 村山 勇太
小林 誠
今井アンドレ裕司
MF 川瀬 隼太
藤井 惇
坂本 貴浩
西山 謙吾
FW 白井 拓路
吹田 諒
小野 真悟

〈リザーブ〉

GK 棚澤 泰史
DF 木村 直樹
MF 佐藤 秀人
FW 川村 レオ

〈交代〉

後半30分 白井拓路→佐藤秀人

後半35分+2分 長谷直輝→棚澤泰史

後半35分+6分 吹田諒→木村直樹

〈得点者〉

前半 0-0

後半 2-0

22分 小林 誠

35分+1分 佐藤 秀人

【準決勝】9/14(日)

vsF.C.ファンタ(埼玉県代表)

〈5-0〉

〈スタメン〉

GK 長谷 直輝
DF 村山 勇太
小林 誠
今井アンドレ裕司
MF 川瀬 隼太
藤井 惇
福田 航太
西山 謙吾
FW 白井 拓路
吹田 諒
小野 真悟

〈リザーブ〉

GK 棚澤 泰史
DF 木村 直樹
MF 佐藤 秀人
MF 坂本 貴浩

〈交代〉

ハーフタイム 小野真悟→佐藤秀人

後半21分 長谷直輝→棚澤泰史

後半29分 白井拓路→木村直樹

〈得点者〉

前半 3-0

2分 白井拓路

8分 小野真悟

21分 西山謙吾

後半 2-0

32分 川瀬隼太

33分 西山謙吾

【決勝】9/15(月・祝)

vs千葉教員 SC(千葉県代表)

〈2-0〉

〈スタメン〉

GK 長谷 直輝
DF 村山 勇太
小林 誠
今井アンドレ裕司
MF 川瀬 隼太
藤井 惇
福田 航太
西山 謙吾
FW 白井 拓路
吹田 諒
小野 真悟

〈リザーブ〉

GK 棚澤 泰史
DF 木村 直樹
MF 佐藤 秀人
MF 坂本 貴浩

〈交代〉

後半38分 白井拓路→坂本貴浩

後半38分 長谷直輝→棚澤泰史

後半39分 アンドレ→佐藤秀人

〈得点者〉

前半 0-0

後半 2-0

29分 白井拓路

33分 小野真悟



〈決勝戦のスターティングイレブン〉

前列左より、村山勇太、藤井惇、

西山謙吾、福田航太、吹田諒、

後列左より、今井アンドレ裕司、川瀬隼太、
長谷直輝、白井拓路、小野真悟、小林誠、

【全国大会の予定】東京開催です

1回戦 11/1(土)11:00 vs AS 刈谷(駒沢陸上)

準々決勝 11/2(日)11:00 vs 未定(西が丘)

準決勝 11/3(月・祝)11:00 vs 未定(西が丘)

決勝 11/4(火)11:00 vs 未定(駒沢陸上)



スポーツの秋ということで、町内の行事にも参加しました。

9月は、町内の様々なイベントに参加しました。

小学校の「運動会」と「マラソン大会」、中学校の「体育祭」、さらに「郡民祭」の陸上競技にも参加させていただき、子どもたちや町民の皆様と楽しい時間を過ごすことができました。



〈小学校の運動会にて
玉入れの玉を数える藤井選手〉



〈中学校の体育祭にて
優勝クラスとの綱引きです〉



〈小学校のマラソン大会にて
子供たちの先導を行いました〉

＋10月当番医予定表

24時間健康テレホンサービス

群馬県保険医協会では、
「24時間健康テレホンサービス」を
実施しています。
電話027-234-4970（ヨクナレ）に
かけると約3分の健康講話が聞けます。

プログラム 10月（1日から31日）

月曜／おしっこが近い子
火曜／子どもの顔色が悪い
水曜／小学生の歯の外傷について
木曜／子どもの歯科矯正の時期
金曜／ストレスと胃
土・日曜／ペットボトル症候群

☆直接相談タイム（医師対応）
8日（水）「小児科・皮膚科」
16日（木）「歯科」
午後7時30分～午後9時まで
※トラブル防止のため、お名前と
電話番号をお伺いします。

今月の納税

・固定資産税・都市計画税 3期
・国民健康保険税 4期
・介護保険料 4期
・後期高齢者医療保険料 4期
納期限 平成26年10月31日（金）

※注意ください！専門外の疾患の場合は対応し兼ねることもあります。また、
予定が変更になる場合がありますので、事前に病院へお問い合わせください。

日	科	内 科	外 科	休日夜間当番病院
10月12日 （日）		東吾妻町 小池医院 （68）2030	中之条町 中之条診療所 （97）3020	中之条町 吾妻さくら病院 （75）3011
10月13日 （月）		東吾妻町 吾妻脳神経外科循環器科 （68）5211	草津町 草津こまきさ病院 （88）4321	長野原町 西吾妻福祉病院 （83）7111
10月19日 （日）		東吾妻町 しりはら病院 （68）0355	長野原町 長野原診療所 （85）2259	東吾妻町 原町赤十字病院 （68）2711
10月26日 （日）		東吾妻町 東吾妻町診療所 （68）3010	中之条町 桜井クリニック （97）3800	中之条町 吾妻さくら病院 （75）3011

吾妻郡医師会ホームページにて最新の当番医表をご覧ください。
http://agatsuma.gunma.med.or.jp/resident_001.html

※地区、保護者については印刷版の広報に掲載してあります

お誕生おめでとう

※敬称略

地 区	氏 名	保護者
みやざき	あいら	こ子
おが	たい	よう

お悔やみ申し上げます

※敬称略

地 区	氏 名	享年
とみざわ	てるお	60
富澤	照雄	
たけだ	はるまさ	87
武田	治正	
うちじま	しょうじ	88
内嶋	正治	
すがた	せいじ	84
菅田	清次	
とみおか	シチ	90

掲載を希望されない方は届け出の際
お申し出ください。

本誌「我が家のアイドル」
コーナーでは4歳未満のお
子さんの登場をお待ちして
います。

問い合わせ先

総務課 TEL.88-0001



子育て家庭の応援団「子育てひろばすくすく」どうぞご利用ください

すくすく インフォメーション

【開館時間】 月・水・金 12:00～17:00
火・木 10:00～16:00
土・日・祝祭日 休館

【場所】 いきいきプラザ草津（保健福祉センター内）

◆対象…乳幼児（0～3歳児中心）とその保護者や妊娠中の方

◎シリーズ3年目

原町赤十字病院看護副部長さ
んが子供の病気・看病等につ
いてお話してくれます。

◆問い合わせ先

草津町社会福祉協議会
TEL.88-1050



平成26年10月～11月 予定表

月	火	水	木	金
10月20日 自由ひろば	21 10:30～12:00 ★炊飯器で作る 蒸しパンと米 養生さんのお 話	22 自由ひろば	23 10:30～11:30 ★ベビーマッサージ （参加費200円・バ スタオル持参）	24 自由ひろば 15:30～16:30 ★ハッピールーム
27 自由ひろば	28 10:30～11:30 ★ハロウィン製作 かぼちゃスー プサービス！	29 自由ひろば 15:00頃～ ★小児科医との 座談会 （個別相談要予約）	30 14:00～15:00 ★ママ&マタニティ ヨガ （参加費200円・ヨ ガマット又はバスタ オル持参）	31 自由ひろば
11月3日 文化の日 休館日	4 10:30～11:30 ★お話し会（草津読 みきかせの会）	5 自由ひろば	6 10:30～11:30 ★ママ&プレママ café （参加費100円）	7 自由ひろば
10 自由ひろば	11 10:30～14:00 ★バザー 5点100円です	12 自由ひろば	13 10:30～12:00 ◎赤十字講習会 「子どもの看病 と手当の仕方」	14 自由ひろば 15:30～16:30 ★ハッピールーム

上記の内容は変更になる場合があります

10月の 行事予定表



大盛況だった熱湯マラソン。たくさん
のランナーの皆さんとハイタッチ！
爽やかな笑顔と爽やかな汗。スポー
ィって本当に最高ですね！
来年もお待ちしていまーす。



日	月	火	水	木	金	土
行事の実施場所及び問合せ先 ◆保…保健センター TEL88-5797 ◆図…図書館 TEL88-7190 ◆総…総務課 TEL88-0001 ◆教…教育委員会 TEL88-0005					10 ・広報いでゆ 10月号発行日 ・健康相談(13:30～) 保	11
12	13 体育の日 ・町民マラソン大会 教	14 ・育児教室「すまいる」(9:30～) 保	15 ・機能訓練(9:00～) 保 ・元気アップスクール⑤(9:30～) 保	16	17 ・ヒブ・小児肺炎球菌(13:30～) 保	18 ・おはなし会(11:00～) 図
19 ・健康福祉フェスティバル(会場 保健センター)(10:00～) 保	20 ・元気アップスクール⑥(9:30～) 保	21	22 ・機能訓練(9:00～) ・元気アップスクール⑦(9:30) ・小学校ジフテリア(13:30～) 保	23 ・スプリング研修会(運動)(13:30～) 保	24 ・人権相談・行政相談(10:30～) 保	25 ・第22回生涯学習推進大会 ・第42回草津町文化祭(芸能発表会)(会場 コンサートホール)(9:30～)
26	27 ・献血 ・元気アップスクール⑧(9:30～) 保	28	29 ・機能訓練(9:00～) ・元気アップスクール⑨(9:30～) ・乳児健診(13:30～) 保	30 ・乳児相談(10:00～) 保	31 ・ヒブ・小児肺炎球菌(13:30～) 保	11/1
2	3 文化の日	4 ・胃・大腸健診(6:30～8:30) ・子宮・乳がん検診(13:30～14:00) 保	5 ・元気アップスクール⑩(9:30～) ・機能訓練(9:00～) ・母子保健推進員研修会(10:00～) 保	6 ・育児教室「すまいる」(9:30～) 保	7 ・四種混合①(13:30～) 保	8
9	10 ・元気アップスクール⑪(9:30～) 保	11 ・ベビールーム(10:00～) 保	12 ・機能訓練(9:00～) ・両親学級(9:15～) ・元気アップスクール⑫(9:30～) 保	13	14 ・広報いでゆ 11月号発行日	15

情報電話帳

草津町役場 88-0001(代表)

・会計課 88-7185 ・住民課 88-7192 ・福祉課 88-7189
 ・観光課 88-7188 ・税務課 88-7186 ・温泉課 88-7182
 ・企画創造課 88-7193 ・上下水道課 88-7183 ・土木課 88-7184
 ・議会事務局 88-7191 ・教育委員会 88-0005
 ・健康推進課(保健センター) 88-5797
 ・生活環境課(クリーンセンター) 88-2407
 ・図書館 88-7190 ・あおぞら保育園 88-3289 ・総合体育館 88-5288
 ・草津小学校 88-2156 ・草津中学校 88-2227 ・町民プール 88-1130
 ・社会福祉協議会 88-1050

タウンデータ

男	3,317人	女	3,447人
人口・世帯数	合計 6,764人	世帯	3,401世帯
(26年10月1日現在)	転入 12人		
	転出 29人		
入り込み客数	合計 300,868人(103.05%)		
(平成26年8月分)	宿泊 203,555人(100.58%)		
	日帰り 97,313人(108.64%)		

() 前年対比

「わが家のアイドル」は
印刷版の広報に掲載してあります

編集後記

御嶽山の噴火に大変ショックを受けました。様々な自然災害が増えている昨今、ご家族で防災に対するいざというときの対応、家族ルールを話し合っているでしょうか。(た)